

Cultura

cultura@ecodelchisone.it

Fabio Petani in mostra a Venaria

Inaugura domenica 13, alle 17, la mostra collettiva "Mesmerize" al Punto618 Art Gallery a Venaria Reale (via Battisti 2). Dalla suggestione scaturita dal verbo inglese "to mesmerize", attrarre totalmente l'attenzione, la mostra vuole creare un effetto ammaliante grazie all'incontro tra fotografia e muralismo. Un esperimento ideato dal fotografo Livio Ninni con gli artisti Corn79, Ètnik, il parostinese Fabio Petani, Mrjodor, Tenente e Vesod. Fino al 24 aprile. Orario: mart, merc, giov 15,30-19,30; ven 10,30-12,30 e 15,30-19,30; sab e dom 10,30-19,30.

STUDIO MEDICO
PINEROLESE
GRUPPO LARC

"PERCHÉ LA TUA SALUTE È PREZIOSA"

STUDIO MEDICO PINEROLESE
Via Gatto, 28 - Pinerolo
Prenotazioni: 0121 32 16 81 • www.gruppolarc.it

Da sabato 12 in Val Chisone e in Val Pellice molte iniziative per la tutela linguistica

Le valli riscoprono la "Semaine du français et du patois"

La novità di quest'anno è un più efficace coordinamento che valorizza il tanto lavoro fatto

Il 20 marzo è la Giornata internazionale della francofonia. Dal 1995 intorno a questa data viene organizzata la "Semaine de la langue française et de la francophonie" su iniziativa del ministero della Cultura e della comunicazione: un momento privilegiato per far conoscere e valorizzare la lingua, la cultura e l'identità francofona.

Il francese è una delle 12 lingue minoritarie tutelate dalla legge 482/99 e, con l'occitano, è un patrimonio culturale prezioso del Pinerolese.

Quest'anno la "Semaine du français et du patois" è stata rilanciata grazie all'iniziativa delle Unioni montane del Pinerolese e dei Comuni delle Valli Chisone e Germanasca, che ha incaricato l'associazione Balancé di coordinare le iniziative con i Comuni delle Valli Chisone e Germanasca e le molte associazioni che si occupano di lingue minoritarie.

Si sa che nelle valli del Pinerolese, grazie al lavoro fatto negli anni dalle Comunità montane e dagli Sportelli linguistici, il discorso della tutela linguistica non è estemporaneo, ma portato ad esempio altrove.

La tutela linguistica non significa battaglia di retroguardia, ma al contrario - e lo spirito di questa settimana ne vuole essere una conferma - significa promozione dei caratteri innovativi, vitali, identitari e multietnici delle due lingue in viaggio tra le valli.



La novità di quest'anno dunque è la maggiore sinergia tra le tante associazioni del territorio, e questo ha prodotto una manifestazione che si svilupperà dall'11 al 21 marzo in diversi Comuni per nove giornate di eventi.

Si parte venerdì 11 a **S. Germano Chisone**, ore 20,45, dove alle 21 al tempio val-

dese si terrà il concerto "Crescendo... in lingua" (repertorio francofono) con i cori delle scuole elementari di S. Germano Chisone e di Porte, a cura dell'associazione Musicampus e del quintetto Architorti, e letture occitane dell'associazione La Valaddo.

Sabato 12 alle 15,30 a **Villar Pellice**, nel

salone polivalente, "Fuir et autres histoires". «Sarà una giornata di festa» spiega Alan Mauro Vai, dell'associazione Balancé, di socializzazione e di solidarietà. La lingua è il primo mezzo per conoscersi. Il pomeriggio inizierà con narrazioni e dolci dal mondo francofono a cura di "Un mondo di donne", un'associazione francofona e anglofona della Val Pellice; alle 16,30 "Fuir", non uno spettacolo ma uno studio teatrale realizzato dalla neonata compagnia teatrale EuropeAfrique, composta da cinque ragazzi francofoni africani richiedenti asilo politico del Centro di accoglienza Crumière e da

in costume; narrazioni in patois; giochi tradizionali occitani (come il gioco del "sold", il Mulino del '600 o Les escartons, gioco da tavolo) con le associazioni La Meiro, La teto aut, Libera associazione delle Valli Chisone e Germanasca, Gruppo teatrale La Cricca, Bal da sabre e Gruppo femminile di Fenestrelle, associazione La Valaddo e da Roberto Toia. Ci saranno anche i gofri.

Lunedì 14 alle 15 a **Bobbio Pellice**, al Teatro valdese, "Queleques mots aux sages", canti e cori in francese con i bambini delle elementari realizzato dall'associazione Musicainsieme, Scuola di musica della Val Pellice, Chisone e Germanasca. Sezione musicale a cura di Patrizia Maset, sezione teatrale a cura di Katia Malan.

Mercoledì 16 alle 19,15, a **Torre Pellice** al Teatro del Forte, "Centenario del Dadaismo - L'Indispensabile", poesia, musica e interventi sul movimento Dada a cura delle associazioni AGasc, FA+ e Balancé.

Gli appuntamenti proseguono fino al 21 marzo (i dettagli sul prossimo numero).

Paola Molino



"Memomù"

Duccio Demetrio a Pinerolo

"Memomù", ovvero "Memoria, momenti, mutazioni". C'è una nuova rassegna in città, dedicata alla riflessione sulla memoria dei momenti vissuti e sulle mutazioni che essi generano. È organizzata da "Autobiografica - Narrarsi per conoscersi" in collaborazione con Circolo dei lettori di Pinerolo e associazione La Mandorla, con il patrocinio della Città di Pinerolo.

Martedì 15, dalle 20 alle 22 presso EB Casa&Bottega in via Trento 16, ultimo appuntamento dell'atelier di scrittura autobiografica "Le parole ci dicono". Mercoledì 16, alle 16,30, letture tratte da autobiografie presso il cortile di via Lequio 16. Infine, giovedì 17, alle 17,30, è molto attesa la presentazione (al Circolo sociale di via del Duomo 1) del libro "Green Autobiography" alla presenza dell'autore Duccio Demetrio, fondatore e direttore della Libera università dell'autobiografia di Anghiari.

Artisti locali protagonisti di un'insolita mostra a Torino

"Le Strutture" per entrare nella rete

L'arte in cerca di percorsi diversi e di luoghi non dedicati

Si presenta graficamente con il profilo di una lampadina tradizionale che tutto intorno irradia raggi geometrici di luce.

È il richiamo visivo di "Diamo forma alla rete", l'iniziativa artistica e culturale avviata il 26 febbraio scorso con un workshop in via Stefano Tempia 6 a Torino e che sarà fruibile fino al 12 marzo (dal lunedì al venerdì ore 9-18,30; info: www.forma-re-te.it).

Primo frutto della avviata sinergia tra "Forma-re-te" e i partner di Torino Social Innovation è la mostra "Le Strutture", curata da Ivan Fassio, che nel gruppo di 18 artisti presenti annovera il maestro Ezio Gribaudo ed anche molti pinerolesi. Tra essi ci sono Ennio Bertrand, Davide Binello, Jean-Paul Charles, Ornella Rovera e Daniela Bozzetto.

Tale corposa presenza "territoriale" non stupisce ed anzi trova una sua precisa ragion d'essere nel fatto che "Rete" è un'associazione culturale e di promozio-

ne sociale fondata a Torino da un gruppo di artisti, di curatori di eventi e di docenti dell'Accademia, molti dei quali hanno radici proprio nel Pinerolese.

Basta dire che il presidente è Ivan Fassio e che i suoi due vice sono Jean-Paul

Charles e Agnese Gemetto; oltre al fatto che la sua sede legale è in via Chivasso 14/C a Torino e quelle operative si trovano a Torino (in via Principe Tommaso 22/G e in via Stefano Tempia 6) ed a Pinasca (in via Piave 2).

"Rete" si propone ad

ampio spettro, spaziando dall'arte contemporanea alla letteratura, dalla musica al teatro, in un ambito che si muove dal locale all'internazionale con l'intento di avvicinare un pubblico trasversale, poco abituato a frequentare luoghi dedicati

come ad esempio le gallerie d'arte.

«L'associazione si pone l'obiettivo di coinvolgere la comunità dei creativi e degli operatori del settore in una rete di relazioni innovative e di riuscire a colmare, attraverso azioni di incontro anche virtuale, le lacune dell'attuale sistema» spiega Ivan Fassio.

Intanto, mentre la mostra torinese "Le Strutture" prosegue, già il gruppo sta mettendo a punto altri eventi con puntuali ricadute nel Pinerolese.

Il più ravvicinato è la partecipazione alla "Semaine du français et du patois", che a Bricherasio il 19 marzo prossimo vedrà allestita una mostra su fotografie di viaggio di Adriano "Tito" Paltrinieri.

Un altro sarà dedicato ad uno spettacolo poetico-pittorico, in forma di happening dal titolo "Poesie pneumatice", che vedrà interagire l'artista pinerolese Jean-Paul Charles con Ivan Fassio.

Tonino Rivolo



"Poesie pneumatice", performance di Jean-Paul Charles e Ivan Fassio.

Gli scritti pastorali di Giustetti

Sabato 12 a Pinerolo alle 17, nella sala "Pacem in Terris" di via del Pino 47, si terrà la presentazione del libro "Vescovo per voi, cristiano con voi", edito da Effatà.

Si tratta di una raccolta di scritti pastorali del vescovo Massimo Giustetti, suddivisi in base alla Diocesi a cui sono stati rivolti, nell'ordine Pinerolo, Mondovì e Biella per rendere omaggio all'alto senso della Chiesa locale e della sua dignità.

Accanto a Mario Marchiando Pacchiola e a don Grietti, curatori della sezione pinerolese del libro, ci sarà mons. Pier Giorgio Debernardi, vescovo di Pinerolo.



Mostre

PROSEGUONO
Pinerolo: alla Galleria Storello, via del Pino 54, opere inedite di Antonello Avataneo "Millimetroquadro". Fino al 19 marzo.
Pinerolo: al Museo diocesano di arte sacra, via del Pino 49-57, mostra documentaria delle opere del Beato Angelico nel convento di S. Marco a Firenze. Orari: tutte le domeniche di marzo e aprile 10,30-12 e 16-18.
Pragelato: mostra di acquarelli di Pier Giorgio Malano nella saletta del Museo del costume. Fino al 26 marzo. Orario: sab. 15,30-17,30. Gruppi di oltre sei persone: 0122 78.800 oppure 348 443.4357.
Pinerolo: mostra "Cavalli e cavalieri" a cura del Cesmap, Centro studi e Museo di arte preistori-

ca. Fino al 29 maggio. Orari: chiesa di S. Agostino dom. 15,30-18,30; Museo della Cavalleria mar. e gio. 9-11,30 e 14-16, dom. 10-12 e 15-18. Biblioteca: lun.-ven. 9-19. Visite per scuole e gruppi: 0121 794.382.

S. Secondo: al Castello di Miradolo, mostra "Caravaggio e il suo tempo". Orari: gio.-ven. 14-18, sab.-dom.-lun. 10-18,30. Chiuso mar. e mer. Ingresso intero 10 euro, ridotto 8, bambini dai 6 ai 14 anni 3 euro, gratuito bambini fino a 6 anni, Abbonati musei.

Torre Pellice: alla galleria Tucci Russo, via Stamperia 9, mostra "Basilico III". Orari: mer.-dom. 10,30-13 e 15-19. Fino al 27 marzo. Info: 0121 953.357.

Incontri

GIOVEDÌ 10
Castagnole: alle 21, alla biblioteca in largo Trento, sarà presentato il libro "Piemonte-Argentina andata e ritorno", di e con Ugo Bertello.
Pinerolo: alle 17,30, per il Circolo dei lettori al Salone delle feste del Circolo sociale via del Duomo 1, Bruna Peyrot presenta "Donne che... ricamano". Con Alessandra Maritano e Rosalbina Miglietti.
Pinerolo: alla libreria Volare di corso Torino 44, alle 18, presentazione del nuovo romanzo di Antonietta Pastore "Mia amata Yuriko". Dialogherà con Fabiola Palmeri, esperta di cultura giapponese.

VENERDÌ 11
Pinerolo: alle 17,30, nel Salone dei cavalieri di viale Giolitti 7, il terzo appuntamento di "Ghiaccio fragile. I cambiamenti climatici svelati dai ghiacciai". Daniele Cat Berro, della Società meteorologica italiana, presenterà un intervento dal titolo "Alpi piemontesi: allarme climatico".
Pinerolo: alle 20, all'hotel Barrage, presentazione del libro-catalogo "Scarpette rosse". Il ricavato delle vendite del libro e delle opere d'arte sarà devoluto in beneficenza alla Fprc onlus.
Pinerolo: alle 21, alla libreria Mondadori di piazza Barbieri 15 interno cortile, presentazione del libro di Luciana Zacchini "Caleidoscopio" edito da Puntoacapo Edizioni.
Pinerolo: alle 20,30 incontro al Salone dei cavalieri

(viale Giolitti) "Conservare la biodiversità e tutelare il decoro urbano. Quali strategie?" con Giovanni Boi, direttore del Museo naturalistico di Cernobbio e Domenico Rosselli, guardaparco. Moderatore l'assessore all'Ambiente Franco Magnano.
Nichelino: lo scrittore Alessandro Barbero, alle 18, al Cammello di via Alessandrina 13, presenterà il suo libro "Le ateniesi" (Mondadori). Recitazioni di Cecilia Ventigeno. Per info: 011 427.6598.
SABATO 12
Pinerolo: alle 17, nella sala "Pacem in Terris" di via del Pino 47, presentazione del libro "Vescovo per voi, cristiano con voi", edito da Effatà. Accanto a Mario Marchiando Pacchiola e a don Grietti, mons. Pier Giorgio Debernardi, vescovo di Pinerolo.
S. Secondo: alle 18, al Castello di Miradolo, presentazione del libro "Donne allo specchio" di Guido Davico Bonino. L'autore incontrerà il pubblico per illustrare la sua raccolta de "I più bei racconti della letteratura italiana al femminile". Ingresso gratuito consentito fino ad esaurimento posti.
LUNEDÌ 14
Pinerolo: alle 17,45, nella sala studio della biblioteca civica "Alliadi" (Ingresso libero). "Scoprire gli archivi di Pinerolo. Presentazione e descrizione dei fondi archivistici del Comune e della Diocesi" a cura della biblioteca, della Società storica pinerolese e dell'Archivio diocesano.

Scarpette rosse: mostra, catalogo e apericena

Venerdì 11 alle 20 l'hotel Barrage e il ristorante Le siepi ospiteranno la presentazione del libro-catalogo "Scarpette rosse". È un progetto espositivo ed editoriale di grande valenza, che vuole dare un messaggio di solidarietà, consapevolezza e conoscenza delle attività per la ricerca e la cura del cancro di Candiolo: è un'iniziativa volta a dare sostegno e un significativo contributo alla Fondazione piemontese per la ricerca sul cancro (Fprc onlus).

Le opere, tutte raccolte nel libro "Scarpette rosse" ed esposte nella sala eventi dell'hotel Barrage, trattano la lotta interiore dell'artista con la malattia. Il ricavato delle vendite del libro e delle opere d'arte sarà devoluto in beneficenza alla Fprc onlus. A corollario del vernissage sarà offerto un apericena. Info e prenotazioni: 0121 040.500.

Brevi Cultura

Pinerolo: donne che ricamano

Giovedì 10 a Pinerolo alle 17,30, per il Circolo dei lettori al Circolo sociale via del Duomo 1, Bruna Peyrot presenta "Donne che... ricamano". Con Alessandra Maritano dell'associazione "Giavono ricama" e Rosalbina Miglietti, presidente dell'associazione "Amici Scuola Leumann" e responsabile dell'iniziativa "Filo lungo filo un nodo si farà".

S. Secondo: Guido Davico Bonino al Castello

Sabato 12 alle 18, al Castello di Miradolo, presentazione del libro "Donne allo specchio" di Guido Davico Bonino. L'autore incontrerà il pubblico per illustrare la sua raccolta de "I più bei racconti della letteratura italiana al femminile". Ingresso gratuito consentito fino ad esaurimento posti.

Pinerolo: Antonietta Pastore in libreria

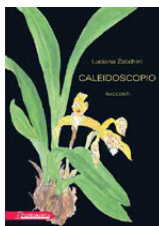
Alla libreria Volare di corso Torino 44 per i 20 anni di attività, giovedì 10 alle 18 presentazione del nuovo romanzo di Antonietta Pastore "Mia amata Yuriko". Pastore, oltre che scrittrice e grande conoscitrice del Giappone, è la traduttrice dal giapponese di Murakami Haruki. Dialogherà con Fabiola Palmeri, esperta di cultura giapponese.

Pinerolo: terzo incontro Ghiaccio fragile

L'associazione "Meridiani" di Gianni Boschis, in collaborazione con la biblioteca civica "Alliadi", il Cai sezione di Pinerolo e l'Unitre, propone per venerdì 11 alle 17,30, nel Salone dei cavalieri di viale Giolitti 7, il terzo appuntamento di "Ghiaccio fragile. I cambiamenti climatici svelati dai ghiacciai". Daniele Cat Berro, della Società meteorologica italiana, presenterà un intervento dal titolo "Alpi piemontesi: allarme climatico".

Pinerolo: Luciana Zacchini da Mondadori

È nota la passione di Luciana Zacchini per le orchidee, messa a frutto in un'elegante pubblicazione realizzata qualche anno fa. Ora torna in libreria per presentare il suo libro "Caleidoscopio" (Puntoacapo edizioni), una raccolta di racconti scritti nell'arco di più di quarant'anni. Caleidoscopio rappresenta per Zacchini una metafora della vita e del universo. Venerdì 11 alle 21 sarà alla libreria Mondadori di piazza Barbieri 15, interno cortile.



Giletta espone a Saint-Étienne in Francia

Il saluzzese Ugo Giletta è stato invitato dal curatore Lóránd Hegyi tra i 42 artisti internazionali chiamati a far parte della mostra "Intrigante incertezza-Resoconti inquietanti" presso il Museo d'arte moderna di Saint-Étienne in Francia. Nella collettiva a tema improntata sul disegno contemporaneo, inaugurata il 5 marzo e visitabile fino al 5 giugno, l'artista rivelasse di S. Firmino propone i suoi enigmatici volti dai tratti quasi spersonalizzati. Info: www.mam-st-etienne.fr.

S. Secondo: visite guidate a Caravaggio

Visite guidate tematiche alla mostra "Caravaggio e il suo tempo", organizzate dalla Fondazione Cosso da mercoledì 16 a sabato 19 marzo. Antonio D'Amico, storico dell'arte e co-curatore della mostra insieme a Vittorio Sgarbi, guiderà i partecipanti lungo quattro diversi percorsi di approfondimento. Dal 16 al 18 la mostra sarà aperta esclusivamente per i partecipanti alle visite guidate. Per tutte le date è richiesta la prenotazione.

Pinerolo: protagonisti gli archivi

Lunedì 14 alle 17,45, nella sala studio della biblioteca civica "Alliadi", nella Settimana italiana degli archivi organizzata dall'Associazione nazionale archivisti italiani, "Scoprire gli archivi di Pinerolo. Presentazione e descrizione dei fondi archivistici del Comune e della Diocesi" a cura della biblioteca, della Società storica pinerolese e dell'Archivio diocesano.

A Stupinigi laboratorio cervo pop-up

Domenica 13, alla Palazzina di caccia di Stupinigi, per i bambini speciale visita-laboratorio: "Il cervo pop-up". Alle 15 con passeggiata coi genitori tra le sale della residenza poi il laboratorio per la costruzione di un libro pop-up. Info (solo su prenotazione): 011 620.0634, biglietteria.stupinigi@ordinemauriziano.it. Ingresso 16 euro, 8 bambini 04 anni e Abbonamento musei, 13 per ragazzi 6-18 anni e over 65.

Ottici - Optometristi

PRECISIONE PER I VOSTRI OCCHI

CENTRO DI ECCELLENZA **ZEISS** 2016

Portici di C.so Torino, 2 - PINEROLO - Tel. 0121 322548